

DEN DĚTÍ

1.6.2025**15.00 hod.**

městské koupaliště

120 LET TANEČNICE

7.6.2025

rozhledna Tanečnice

Den matek
str. 2

SVOZY ODPADŮ ČERVEN 2025

DOMOVNÍ ODPAD

Týdenní - každé pondělí

2., 9., 16., 23. a 30.6.

14ti denní - pondělí

2., 16. a 30.6.

měsíční - pondělí 2.6.

PYTLE S TŘÍDĚNÝM ODPADEM
pondělí 9. a 23.6. (sudý týden)

BIO ODPAD

středa 11., a 25.6. (sudý týden)

SBĚRNÝ DVŮR

sudý týden:

ÚT-PÁ od 13.00 do 17.00 hodin

SO - od 8.00 do 12.00 hodin

lichý týden:

ÚT, ČT a PÁ

od 13.00 do 17.00 hodin

ST od 8.30 do 17.00 hodin

(polední pauza 12.30 - 13.00 h.)

SO - zavřeno

LETOŠNÍMU PÁLENÍ ČARODĚJNIC PŘÁLO PĚKNÉ POČASÍ

Město Mikulášovice uspořádalo opět po roce tradiční akci „Pálení čarodějnic“. Sraz malých čarodějnic a čarodějů byl na náměstí, odkud se průvod za doprovodu živé hudby vydal směrem ke Slovanskému domu. Tam byla připravena čarodějná stezka, při které účastníci museli plnit celou řadu vypečených úkolů. Po jejím absolvování si mohl každý, kdo měl zájem navázat svoji stuhu na věnec májky, kterou po nazdobení pak vytáhli hasiči vzhůru k oblakům. V průběhu rejedění okolo vatry proběhla také tradiční sou-

těž masek, kdo měl zájem, mohl si u vedlejšího ohniště vlastnoručně opéct buřty. K poslechu, ale i k čarodějnému tanci hrál celý podvečer dýdžej. Vyvrcholením celé akce pak bylo samotné zapálení vatry. Po celou dobu trvání akce byla možnost se občerstvit u některého z připravených stánků. Děkujeme všem, kteří s přípravou a realizací akce vypomohli, nakonec přilákala stovky spokojených návštěvníků.

Text a foto: Tomáš Fúsek



U Slovanského domu byla připravena čarodějná stezka s nejrozličnějšími úkoly



K tradici mikulášovických čarodějnic patří také vlastnoruční opékání buřtů



Kdo měl zájem, mohl si uvázat stuhu na věnec mikulášovické májky



Ozdobený věnec na vrchol májky vytáhli naši hasiči



Vrcholem celého podvečera bylo zapálení vatry

RETRO MÁJ OPĚT NEZKLAMAL SVOJÍ RŮZNORODOSTÍ

Nádherné prvomájové počasí, desítky opravdu zajímavých strojů a kvalitní občerstvení na tradiční akci „Retro 1. máj“ nadchlo stovky návštěvníků nejen z Mikulášovic, ale i okolí. Průvod se opět řadil v dolních Mikulášovicích u bývalé „Severky“, již tam si mohli návštěvníci prohlédnout a obdivovat nejrůznější historické stroje. Ty se pak s úderem poledne vydaly na mikulášovické náměstí a pak zpět ke Slovanskému domu. V přilehlém amfiteátru bylo zázemí pro prvomájové setkání.

V prostoru připraveného zázemí si návštěvníci vydařené akce mohli nejen posedět, diskutovat, prohlédnout si vystavené stroje, ale připravené bylo také vynikající občerstvení. Nejvíce lákal stánek s pizzou připravenou v originální mobilní kamenné peci. Akci pořádal spolek Mopedostorpedos za technické vypomoci města Mikulášovice a zčásti materiálního zajištění místního turistického oddílu mládeže.

Text a foto: Tomáš Fúsek



Sraz aktérů „retromáje“ byl opět u bývalé „Severky“ v dolních Mikulášovicích



V průvodu jelo také několik jednostopých vozidel



Traktory většinou táhly vyzdobené alegorické vozy s účastníky „retromáje“



Městem projely opravdové rarity, kdo se přišel podívat, rozhodně nelitoval

DEN MATEK PŘILÁKAL DESÍTKY MAMINEK

Na velkém sále Slovanského domu se u příležitosti tradičního svátku „Den matek“ uskutečnil kulturní pořad, který bezesporu všechny maminky musel potěšit. Nejen, že vystupovaly především děti a mládež z našeho města, ale byl to průřez mnoha kulturními aktivitami, které jsou ve městě a okolí zastoupeny. Na pódiu i parketu se představilo několik žánrově rozdílných tanečních skupin, recitovalo se, zpívalo se, zazněla vážná i moderní

hudba. Prostě každý, kdo akci navštívil si mohl vybrat právě to, co je mu nejbližší. Akci režírovala TŠ Step by Step, pořadatelsky spolupracovalo město Mikulášovice, MŠ a ZŠ Mikulášovice a samozřejmě všechny vystupující spolky a skupiny.

Text a foto: Tomáš Fúsek



Hned po krátkém zahájení se na parketu představila místní mateřská škola



Dva samostatné vstupy měla také skupina „Babčastars“ z Varnsdorfu

Interreg



Kofinanciert von
der Europäischen Union
Spolufinancováno
Evropskou unií

EUROREGION
neisse-nisa-nysa

Sachsen – Tschechien | Česko – Sasko

Akte se koná v rámci projektu:
„Německo české pochody - 120 let rozhledny Tanečnice“.



KLUB ČESKÝCH TURISTŮ RUMBURK A MĚSTO MIKULÁŠOVICE
vás co nejdříve zvou na oslavu



120 LET ROZHLEDNY TANEČNICE (1905 - 2025) MEZINÁRODNÍ VÝROČNÍ POCHOD



Sobota 7. června 2025

PĚŠÍ TRASY MEZINÁRODNÍHO VÝROČNÍHO POCHODU

(v uvedených místech budou startovní stanoviště s registrací účastníků)

MIKULÁŠOVICE náměstí (CZ) - Tanečnice

Trasa 6 km, kočárková trasa 4,5 km, start 8.30 - 10.30 hodin

MIKULÁŠOVICE Dolní nádraží (CZ) - Tanečnice

Trasa 3,5 km, start 8.30 - 10.30 hodin

SEBNITZ infocentrum na náměstí (SRN) - Tanečnice

Trasa 4,5 km, start 8.30 - 10.30 hodin

SAUPSDORF parkoviště u infocentra (SRN) - Wachberg - Tomášov - Tanečnice

Trasa 5 km, start od infocentra 8.30 - 10.30 hodin

HINTERHERMSDORF infocentrum Weifbergstr. 1 (SRN) - Weifberg (rozhledna)

- Wachberg - Tomášov - Tanečnice

Trasa 8 km, start od infocentra 7.30 - 9.30 hodin

K dopravě na místo startu doporučujeme využít celodenní síťovou jízdenku (výhodné pro skupiny).

PROGRAM U ROZHLEDNY OD 12.30 HODIN:

09.00 - 17.00 hodin: Návštěvní den rozhledny Tanečnice.

Vstupné dobrovolné jako příspěvek na opravu rozhledny.

11.30 - 12.30 hodin: Hudební vystoupení Sachsenländer Blasmusikanten.

12.30 - 12.45 hodin: Oficiální zahájení u rozhledny.

12.45 - 16.00 hodin: Hudební produkce country kapela P.R.T.

11.00 - 16.00 hodin: Lesohrátky pro rodiny s dětmi, praktická ukázka turistického značení, přehlídka dravých ptáků, ukázky vábení zvěře.

VŠICHNI REGISTROVANÍ ÚČASTNÍCI VÝROČNÍHO POCHODU OBDRŽÍ V CÍLI
U ROZHLEDNY PAMĚTNÍ LISTY A UPOMINOVÉ PŘEDMĚTY

OBČERSTVENÍ ZAJIŠTĚNO.

AKCI PODPĚŘILI:



SUMMERJOB 2025

30.6. - 6.7.

Letos naposledy
v Mikulášovicích
a okolí

Přes 100 dobrovolníků
se znovu na týden vrací
pomáhat všem místním,
kteří o naši práci požádají.

Pracujeme zadarmo,
bez nároku na odměnu.

Pro ty, kdo pomoc
skutečně potřebují.

V případě zájmu kontaktujte
Marii Regnerovou:

tel: 605 892 433

maru.regnerova@gmail.com

www.summerjob.eu

AKTUALITY Z INFORMAČNÍHO STŘEDISKA

Informační středisko, Nožířské muzeum a prodejna suvenýrů i nožů je otevřená současně. Letní sezona startuje již od 1. května, otevřeno je pravidelně a nepřetržitě od pondělí do neděle v době 9.00 do 16.00 hodin s polední pauzou 12.00 - 12.30 hodin, návštěvu větší skupiny je nutné předem domluvit, abychom se návštěvníkům mohli co nejlépe věnovat. Případné informace také na tel.: 739 452 734 a 733 111 094, e-mail: ic@mikulasovice.cz

PRODEJ V INFORMAČNÍM STŘEDISKU

Originální dárky v podobě regionálních produktů.

Knihy - obrazové publikace, keramika, obrázky, ozdobné magnety, med, medovina, a další.

Kompletní sortiment nožířských výrobků:

Nože kuchyňské, řeznické, zavírací, profesní vše za internetové ceny.

K prodeji jsou nejen samotné výrobky, ale k dispozici máme rovněž dárkové poukazy.

TURISTICKÉ INFORMACE O REGIONU

Všechny tiskoviny Českého Švýcarska na jednom místě. Opakování je matka moudrosti. Všechny vydané tiskoviny, jako jsou Zážitky, Hřebenovka, trhačí mapy (trhačky) a další najdete přehledně na jednom místě na webu (www.ceskesvycarsko.cz/cs/mapy-brozury).

V tištěné podobě jsou k dostání také na našem informačním středisku v Mikulášovicích.

JEZDĚTE V ČESKÉM ŠVÝCARSKU BEZPLATNĚ

I nadále platí, že každému turistovi v národním parku, který bude ubytovaný alespoň na dvě noci, přidává Doprava Ústeckého kraje celodenní jízdenku zdarma, tzv. DÚKpass.

Stačí požádat hotel nebo penzion, aby vám vygeneroval příslušný QR kód - za každý den ubytování jedna jízdenka. Pokud není ubytovatel zapojen, stačí napsat na e-mail: jana.lemfeldova@ceskesvycarsko.cz a je to!

SEZÓNA LODIČEK JIŽ ZAČALA!

Po dlouhé zimě se opět můžete projet na lodičkách v nádherné Divoké soutěsce!

V provozu jsou denně od 9.00 do 17.00 hodin až do 31. října. Dospělí zaplatí 200 Kč, děti (3 - 15 let) 100 Kč, pes 50 Kč - pozor musí mít náhubek! Platit zde můžete pouze hotově.

Novinkou pro letošní rok je nově otevřené infocentrum u přívazu a veřejné toalety!

Přijďte si užít krásné počasí a kouzelnou přírodu!

LABSKÝ MOST V BAD SCHANDAU JE OTEVŘEN, ALE S OMEZENÍM!

Od čtvrtka 10. dubna 2025 je silniční most přes Labe v Bad Schandau znovu zprovozněn! Sice s určitým omezením, ale i tak jde o důležitý krok pro dopravu v celém regionu. Most je zpřístupněn chodcům, cyklistům a vozidlům s celkovou povolenou hmotností do 7,5 tuny!

Nákladní automobily a autobusy včetně MHD jsou nadále odkloněny! Mezi Labským mostem a stanicí Národního parku s napojením na autobusové linky na obou stranách Labe a S-Bahn S1 bude proplouvat nový přívaz F5.1 - pozor změna, bude již zpoplatněn.

Město Mikulášovice a dobrovolníci Vás zvou na:

BEZPLATNÝ KURZ PRO OBČANY

JAK POUŽÍVAT CHYTRÝ TELEFON, INTERNET, POČÍTAČ

Máte mobil, tablet nebo počítač, ale ne vždy si s nimi víte rady?

S čím Vám rádi pomůžeme:

- Jak nastavit a používat telefon / tablet / počítač?
- Jak si objednat nákup i s dopravou až do domu?
- Jak najít dopravní spojení autobusem či vlakem?
- Jak se objednat k lékaři, najít telefonní číslo, jak najít ordinaci?
- Jak používat lékárny na internetu?
- Jak najít recepty na internetu?
- Jak si najít předpověď počasí?
- Jak platit SIPO, inkaso přes internet?
- Jak používat různé aplikace (ZÁCHRANKA, ČESKÁ OBEC, ČD, DÚK a jiné)?
- Jak si najít různé služby (např. lékaře, údržbu bytu, pečovatele, pedikúru a jiné)?
- Jak používat komunikační služby a sociální sítě: jak napsat email, poslat fotku, hromadné SMS?
- Jak si pustit zprávy, rádio, pořady na internetu?
- Jak rozpoznat podvodný email, podvodnou reklamu nebo článek?
- Jak postupovat po ukončení podpory Windows 10?
- a další možnosti dle Vašeho přání

Přihlaste se zde: 792 312 506 (nové číslo)

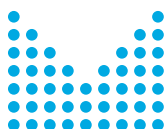
Kontakt: Mgr. Alena Motl

Domluvíme se na termínu, který Vám bude vyhovovat.

Akce proběhne v Mikulášovicích, přesné místo bude určeno.

Akce je podporována městem Mikulášovice.

PREVENCE KRIMINALITY S PŘÍSPĚNÍM MINISTERSTVA VNITRA



MINISTERSTVO VNITRA
ČESKÉ REPUBLIKY

Mikulášovice se i letos mohou pochlubit úspěchem v získání dotace od Ministerstva vnitra z programu prevence kriminality na místní úrovni pro rok 2025. Díky těmto finančním prostředkům je možné pokračovat ve velmi prospěšné činnosti Asistenta prevence kriminality, která se osvědčuje již od roku 2019.

V ulicích města můžete pravidelně vidět pana Ondřeje Berkiho a Václava Jindru, kteří se této práci věnují s plným nasazením. Jejich hlavní úkolem je prevence a zajištění bezpečnosti obyvatel. Dohlížejí na veřejný pořádek, pomáhají při řešení drobných problémů a poskytují podporu těm, kteří ji potřebují. Práce těchto asistentů je koordinována Policií České republiky a vedením města Mikulášovice. Máte-li jakékoliv podněty, připomínky, či snad potřebujete pomoc, neváhejte se obrátit na asistenty na telefonním čísle: 730 514 814, vždy v Po - Pá od 7.00 do 15.30 hodin.

PRODEJ SLEPIČEK

Červený Hrádek prodává slepičky typu Tetra hnědá, Dominant všechny barvy, Green Shell- typu Araukana a Dark Shell - typu Maranska.
Cena od 259,- Kč/ks.

PRODEJ SE USKUTEČNÍ: 15.6.2025

Mikulášovice - u základní školy - 15.50 hod.

Výkup králíčích kožek- cena dle poptávky, doprava 189,- Kč za celý nákup, doporučujeme objednávat!

Informace: Po-Pá 9.00 - 16.00 hod.

Tel.: 601 576 270, 728 605 840, www.drubezcervenyhradek.cz

POVINNÝ SBĚR TEXTILU

Vážení obyvatelé Mikulášovic, od 1. ledna 2025 vstoupila v platnost nová legislativa, která zavádí povinnost odděleného sběru textilního odpadu v celé Evropské unii, včetně České republiky. Cílem je snížit množství textilu končícího na skládkách a podpořit jeho recyklaci a opětovné využití.

Co a jak třídit?

- **Třídíme:** Oblečení, obuv, tašky, pásky, šátky, ručníky boty, lůžkoviny, ubrusy, záclony, textilní hračky a další textilní výrobky, které jsou stále použitelné nebo mohou být recyklovány.
- **Co nepatří do textilního odpadu:** Znečištěné textilie (např. znečištěné ropou, barvami apod.), koberce, matrace a textilie obsahující nebezpečné látky.

Kam umístit textilní odpad?

Speciální kontejnery: V našem městě jsou rozmístěny speciální kontejnery na textilní odpad, které najdete na třech místech (stanovištích). Od února 2025 přibudou ještě dva kontejnery na textil, a to do dolních Mikulášovic a k panelovým domům. Informace o jejich přesné lokalizaci najdete na webových stránkách města.

Sběrný dvůr: Zde také můžete bezpečně a ekologicky odevzdat nepotřebné oblečení, textilní výrobky nebo jiné textilní materiály.

- Nezapomeňte textilie pečlivě zabalit do pytlů, aby zůstaly čisté a chráněné před vlhkostí.

Proč třídit textilní odpad?

- Textilní odpady tvoří významnou část komunálního odpadu. Recyklací textilu lze získat cenné materiály a snížit množství odpadu, který končí na skládkách.
- Většinu textilií lze recyklovat nebo darovat charitativním organizacím, čímž přispíváme k udržitelnosti a ochraně životního prostředí. Naše město spolupracuje s Diakonii Broumov, sociální družstvem.

Věříme, že tento nový systém třídění textilu přispěje k čistšímu a zelenějšímu městu a budeme rádi, když se k této iniciativě připojíte. Přispějete ke snížení ekologické zátěže a podpoříte udržitelné nakládání s odpady. Zapojením se do tohoto systému pomůžete naplnit cíle nové legislativy a přispějete k ochraně životního prostředí. Děkujeme za váš zájem a spolupráci!

Za Městský úřad Mikulášovice, vypracovala:

Monika Moravcová
oddělení životního a odpadového hospodářství

PODĚKOVÁNÍ

V pondělí 28. dubna 2025 proběhl ve městě Mikulášovice sběr použitého textilu od rodinných domů. Obyvatelé měli možnost pohodlně odložit nepotřebné oblečení, obuv, lůžkoviny a další textilní materiál před své domy, odkud byl v průběhu dne odvážen zaměstnanci města.

Cílem této akce bylo nabídnout občanům možnost, jak ekologicky a smysluplně naložit s textilem, který již doma nevyužijí. Všechny sesbírané materiály budou dále předány k dalšímu třídění a následnému využití – buď jako druhotná surovina, nebo v rámci charitativních projektů.

Velké poděkování patří všem obyvatelům, kteří se do sběru zapojili. Svým přístupem přispíváte nejen k ochraně životního prostředí, ale i k rozvoji udržitelného hospodářství s odpady v našem městě.

KALENDÁŘ AKCÍ V MIKULÁŠOVICÍCH

29.5.2025 - POSEZENÍ U TÁBORÁKU

30.5.2025 - SETKÁNÍ SE STAROSTOU MĚSTA

1.6.2025 - DEN DĚTÍ

na koupališti od 15.00 h.

5.6.2025 - DĚTSKÁ OLYMPIÁDA

DSO Sever v Rumburku (akce pro ZŠ a MŠ)

7.6.2025 - 120. VÝROČÍ OTEVŘENÍ ROZHLEDNY TANEČNICE

14.6.2025 - MIKULÁŠOVICKÝ ROCKRANDAL

22.6.2025 - BĚH OKOLO TANEČNICE

(pořádá Sport Mikulášovice)

27.6.2025 - VYSVĚDČENÍ A ZAHÁJENÍ PRÁZDNIN

30.6.2025 - 6.7.2025 - SUMMERJOB 2025

PREVENCE ŠIKANY VE ŠLUKNOVSKÉM VÝBĚŽKU

Ve školním roce 2024/2025 jsme si jakožto studentky Gymnázia Rumburk v rámci celoročního projektu Já, občan připravily přednášky na téma šikana v základních školách. Navštívily jsme první stupně základních škol ve městech Jiříkov, Velký Šenov a Rumburk. Přišly jsme se záměrem rozšířit povědomí o tom co je šikana a jak velký problém ve společnosti to je. Ve výsledku jsme zjistily, že více než polovina dětí se s nějakou formou šikany setkala. Nejčastěji mluvily o kyberšikaně. Děti byly hodně aktivní a hodně si s námi povídaly. Překvapilo nás, jak se nám děti otevřely a dokázaly o tomto závažném problému mluvit. Na konci přednášky jsme si ověřily jejich znalosti pomocí pracovních listů. S dětmi se velmi dobře spolupracovalo a za to jim patří velké díky. Učitelé na nás byli velice milí a dětem v očích bylo vidět, že jim přednáška udělala radost. I touto formou bychom chtěly školám, učitelům i dětem poděkovat za jejich ochotu, přízeň a spolupráci. Všem přejeme hezké známky na vysvědčení a učitelům pevné nervy.

Studentky 2.A Gymnázia Rumburk



SEVERNÍ STOPOU - 47. ROČNÍK JE MINULOSTÍ

Mezinárodní turistický pochod letos vedl také přes mikulášovickou rozhlednu Tanečnice.

V sobotu 17. května 2025 uspořádal Klub českých turistů Dolní Poustevna ve spolupráci s městem Dolní Poustevna 47. ročník turistického pochodu Severní stopou.

Start pochodu byl v Dolní Poustevně v areálu turistické základny za hřištěm.

Turisté si mohli vybrat pěší trasy od 2 km do 19 km (celkem 5 tras).

Cyklisté absolvovali trasy 24 km a 34 km.

Při prezentaci účastníků letošní STOPY opět pomohla počítačová ONLINE registrace.

Celkem bylo přihlášeno 366 turistů přes počítač.

Turistickou atrakcí letošní „stopy“ byla Hubertus Kapelle a Wolfstein v Sebnitzském lese.

Dále pak rozhledna Tanečnice, která má letos výročí 120 let (slavnostně byla otevřena v roce 1905).

Šlo se též přes vilémovský kostelík, kde se hrálo i na varhany.

Občerstvení bylo možné na Tanečnici a pak až v cíli pochodu na Čtverci.

Na kontrolách obdrželi turisté zajímavá razítka - barevné kontrolní etikety.

Na krátkých trasách byly pro děti již tradičně připraveny soutěže o bonbóny.

Zvláštní odměnu získaly malé děti, které plnily podmínky akce „Toulavý kočárek“. Účastníci s kočárky absolvovali krátkou trasu 2 km, ale i delší trasy.

V cíli pochodu na „Čtverci“ bylo opět velmi rušno. Turisté přicházeli, hrála kapela, a hlavně bylo spoustu času se potkávat se sousedy, kamarády a turisty. Všichni turisté obdrželi barevný pamětní list a keramický suvenýr.

Zvláštní odměnu obdrželi 3 nejmladší a 3 nejstarší účastníci.

K občerstvení byly připraveny párky z udírny, guláš, pivo, limo, káva a sladkosti. Dále ještě hranolky, langoše, aj. Občerstvení bylo tedy dobře zajištěno. Hudební produkci zajistila trempská kapela Náplava z Janova.

Účastníci si mohli zakoupit turistické suvenýry a výrobky z keramické dílny.

Děti i dospělí si mohli vyzkoušet střelbu - paintball.

Statistika:

Letošní „stopy“ se zúčastnilo 1.606 účastníků a 100 pořadatelů, tedy 1.706 celkem. Loňská účast byla 1.325 účastníků. Nejvyšší účast byla 1.917 účastníků v roce 2006 na 30. ročníku pochodu.

Z celkového počtu 1.606 účastníků bylo 132 turistů z Německa. Cyklistů jelo celkem 24. Děti se zúčastnilo asi 420, kočárků bylo asi 30. O zdárný průběh pochodu se staralo 100 pořadatelů (25 dětí na kontrolách a hrách, 75 dospělých na startu, na trasách a v cíli).

Nejmladší účastníci:

1. Vilém Zíma (24 dnů), Vilémov u Šluknova, trasa 9 km
2. Anežka Nováková (28 dnů), Šluknov, trasa 5 km
3. Eliška Kučerová (2 měsíce, 14 dnů), Plzeň, trasa 5 km

Nejstarší účastníci:

1. Käthe Häntzschel (104 let), Sebnitz, trasa 5 km (absolutní rekord)
2. Karel Šlechta (90 let), Litvínov, trasa 9 km
3. Renate Hunger (90 let), Sebnitz, trasa 5 km

Pochvalu za dobře zorganizovanou a zabezpečenou akci si zaslouží všichni pořadatelé, kteří letošní Severní stopu zajišťovali. Pomohli i turisté z jiných odborů KČT (Šluknov, Rumburk, Česká Kamenice, Janov, Krupka, oblast ÚK). Poděkování patří Městskému úřadu v Dolní Poustevně, základní škole, mysliveckému sdružení Jezevec a všem sponzorům. Informace a fotky z letošního a minulých ročníků „Severní stopy“ naleznete na www.severnistopou.cz.

Termín příštího ročníku Stopy je 16. 05. 2026.

Ing. Jaroslav Leksa,
předseda KČT Dolní Poustevna

HISTORIE

VYHLEDÁVANÉ POUTNÍ POSVÍCENÍ V KARLÍNĚ

Velice oblíbenou a mikulášovickými rodáky hojně navštěvovanou společenskou událostí bývalo v čase mezi oběma válkami posvícení v Karlíně. V době, kdy ještě bylo Nizozemí, jak se tehdy přezdívalo Šluknovskému výběžku, převážně krajinou selského, dnes bychom řekli zemědělského charakteru, bývalo posvícení jako oslava dožinek s lidovými zvyky, bohatě rozšířeno v celém tomto regionu. Po mnohaměsíční dřině od jara až do podzimu nastal konečně čas dopřát si trochu odpočinku, radosti a zábavy. Mezi nejvyhledávanější svátky oslavující úspěšnou sklizeň bývaly každoročně, dnes až neuvěřitelně, ty v nedaleké osadě Karlín.

O Karlíně se ze starých kronik dozvídáme, že byl založen v roce 1750 a tuto skutečnost měla na svědomí hraběnka Karolina, tehdy ale Charlotte, z rodu Salm Reifferscheidt, rozená Diettrichstein, manželka to hraběte Leopolda Salm, majitele zdejšího panství. Právě na její počest byla osada pojmenována Karolinstalem, dnes už tedy Karlínem, a stala se samostatnou obcí, stejně jako sousední Markéta, za jejímž vznikem v roce 1667 stojí také žena, Margaretha Slawota. V tomto případě se historici tak trochu dohadují, zdali za vznikem Markéty nebyla už v roce 1584 rovněž Margaretha ale von Schleinitz. Teprve po roce 1848 se obě tyto mini vesničky spojily s Horní Poustevnou do společného svazku. Tolik z celkem jednoduché historie tohoto cípu našeho výběžku, ale my jsme tu pro tentokrát kvůli oslavám.

Na veřejnosti se tehdy tradovalo, že kdo chce opravdu báječně prožít staronizozemské posvícení, ten musí navštívit Karlín, tuto malou obec, která zažívá v těchto dnech svůj nejhezčí čas

v roce. Už vznik karlínského posvícení byl velmi originální. V týdnů před posvícením místní pekli u dobře vybavených pekařů hlavně hodně koláčů, aby byla posvícenská tabule co nejbohatší, což bylo pro posvícení charakteristické. Jenomže v čase, byl najednou k mání jen jeden pekař v Horní Poustevně, který nápor hospodyněk s jejich požadavky jen těžko zvládal, a tak karlíňští, jako přespólní, byli ve frontě s místními odstaveni na druhou kolej. S tímto ústrkem se jen těžko smířovali a po častých hádkách došli k rozhodnutí udělat si posvícení své, o osm dní později než bylo to hornopoustevenské. Jak se rozhodli, tak i konali. Nechtěli se pro okolí nechat zahanbit a vzali za to tak, že posléze patřili v kraji mezi nejoblíbenější.

Slavilo se vždy po dva dny, když tím důležitějším a hlavním dnem bývala poutní neděle, určená hlavně návštěvníkům ze širokého okolí, kteří do malé víscky v hojném množství přicházeli většinou pěšky, po okresní silnici, ze všech možných stran, tedy i od Mikulášovic. Zdejší hostince bývaly vždy plně obsazené, stoly se prohýbaly pod nabízeným jídlem a pitím, přičemž k dobré náladě přispívali mnozí nizozemští lidoví umělci. Pamětník pan dr. Hille z Vilémova vzpomínal na mimořádný nápor hostů, převážně ze Saska, třeba v zařízení známém pod jménem Friederche. Ti, na které tam nevybylo místo se přesunuli do jiného vyhlášeného šenku u Waber - Müllerů.

Samozřejmě, že se slaví i v těch nejmenších domácnostech a se sousedy. K tomu byl vždy předurčen druhý posvícenský den, kterým bývalo pondělí. Lidé tak měli víc klidu užít si to ve vesnické společnosti. Možnost projevit se měli

i místní, všem známé postavičky, jako byl třeba lidový zpěvák Singe Heinrich, neboli zpívající Jindřich z Lobendavy, známý svým svérázným skřipavým hlasem. Na oslavy vždy dorazil i slepý Schulze ze Sebnitz, který hrával na kytaru a rovněž i zpíval. Z domácností po vsi byl nejčastěji slyšet zpěv doprovázený harmonikou. Veselí podpořily mnohé akce a soutěže jako třeba rytířská klání, skákání v pytlích a mnoho dalších. V souladu s posvícením byl v Karlíně každoročně spojován výlov zdejšího rybníka, aby tak mohla být slavnostní tabule obohacena rybími pochoutkami. I tato akce byla vyhlášenou a sledovalo ji vždy mnoho čumilů.

Karlínští velice dbali na to, aby se tato a podobné tradice předávaly jako dědictví předků dalším generacím. Tento řetěz byl ale po konci války z mnoha důvodů přerušen a už nikdy neobnoven. Pro nás je až neuvěřitelné, jak těch několik obyvatel z několika domků podél silnice mezi Vilémovem a Poustevnou drželo tolik pohromadě a dovedlo jednou za rok pobavit nejen sebe ale i své blízké a často i vzdálenější sousedy.

Nejen obyvatelé Karlína se ve volném čase dovedli rozesoupnout i mimo dožínky. Využívali k tomu třeba poustevenský rybník s nabídkou zápujčky lodiček. Možná ani neuvěříte, že se nacházel hned vedle „náměstí“. Na jeho místě nedávno postavili dodnes nevyužitý obchodák. Podobné rozptýlení nabízel další vodní plocha, tentokrát v sousedství na Markétě. Rybník v centru obce sloužil k chovu ryb, ale v čase budování socialismu byl vyhlášeným koupalištěm pro široké okolí.

Text a foto: Petr Horák



Takto si mohli naši dědové užívat chvilky volna



V místní mateřské škole proběhl ve středu 7. května zápis dětí ucházejících se o přijetí. Současně s tímto zápisem se uskutečnil také „Den otevřených dveří MŠ“.



U příležitosti 80. výročí ukončení druhé světové války 8. května 1945 položili starosta města Aleš Jandus a místostarostka Jana Šedová symbolickou květinu u všech pomníků, které tuto událost připomínají.

FOTOZPRÁVY



Dalším kolem „Sportovní ligy“ základních škol Šluknovska pokračovala tato celoroční soutěž a sice turnajem ve florbale. Naši kluci, jako i roky předchozí opravdu bojovali od samého začátku turnaje, ve kterém ani jednou neprohráli. Remizovali pouze v úvodním zápase se Šluknovem, ten se stal nakonec i celkovým vítězem. Mikulášovice po výborném výkonu přišli o celkové prvenství v posledním zápase proti Dolní Poustevně, kdy nešťastně obdrželi branku, která upravila skóre v náš neprospěch. Děkuje za příkladnou reprezentaci nejen naší školy, ale i města.



Ve Slovanském domě bezprostředně po skončení „Dne matek“ proběhl první mikulášovický výměnný bazar oblečení „SWAP“. Připravenou akci navštívili zájemci, kteří si odnesli zajímavé módní kousky oblečení.



V obřadní síni městského úřadu proběhlo letošní vítání nových občánků Mikulášovic. Společně se svými rodiči a prarodiči si tak vyslechli slavnostní slovo starosty. Přivítat je přišly také děti z mateřské školy spolu s paní učitelkou Zimmerovou si pro přítomné nacvičily krátký program. Všem dětem i jejich rodičům ještě jednou přejeme jenom to nejlepší do života.



Autobusovou zastávku v dolních Mikulášovicích u Mikova vymalovala a originálními obrázky vyzdobila děvčata Hanichová, Kolačkovská, Olejárová



Žákyně naší základní školy se zúčastnily předposledního kola školní sportovní ligy Šluknovska. Soutěžilo se ve vybíjené a turnaj se odehrál na školním hřišti v Jiříkově. U mikulášovických děvčat byla vidět nejen snaha o co nejlepší výkon, ale zlepšil se také celkově herní projev.

ČESKÝ POHÁR MIKULÁŠOVIČTÍ BĚŽCI ZAHÁJILI ÚSPĚŠNĚ

Nejvyšší česká soutěž v turistickém závodě se rozeběhla prvním kolem Českého poháru v Týnci nad Sázavou za účasti více jak 200 startujících. Ve startovní listině se prezentovala téměř třicítka závodníků z Mikulášovic a ti se nakonec neztratili ani v té výsledkové. Přesto, že se závod běžel téměř ve středu republiky, kde by se dala předpokládat spíše rovinná trať, opak byl pravdou. Náročnější zvlněný terén nedal závodníkům vydechnutí při sebězích a tak po celou trať museli pracovat na plné obrátky. To byla tak trochu výhoda pro naše závodníky, kteří jsou přeci jenom zvyklí na kopcovitější terén. První závod je vždy velmi náročný z hlediska

psychiky, zejména těch nejmenších závodníků, tréma hraje velkou roli. Medaile získává nejen, kdo rychle běží, ale i ten kdo nasbírá nejméně trestných minut. Mikulášovický tým si však vedl velmi dobře a z Týnce přivezl celkem 10 medailí, 3 zlaté, 2 stříbrné a 5 bronzových. Pro úplnost ještě dodejme, že Mikulášovice byly úspěšné rovněž v týmové soutěži.

Kategorie žactvo: 1. Brno, 2. Mikulášovice, 3. Týnec nad Sázavou
Kategorie dospělí: 1. Kralovice, 2. Kralupy nad Vltavou, 3. Mikulášovice
Květa Fúsková

Výsledky - ČP Týnec n. Sázavou:

Nejmladší žákyně:

1. místo Kalousková Adéla
3. místo Kalousková Nela
5. místo Vejražková Dora
10. místo Šach Veronika
11. místo Muchová Eliška
13. místo Hronová Klára

Nejmladší žáci:

3. místo Pexa Kryštof

12. místo Trousil Jakub

Mladší žáci:

5. místo Vejražka David
10. místo Lipenský David

Starší žákyně:

2. místo Vejražková Zuzana
8. místo Vejražková Alice
10. místo Fojtová Apolena
12. místo Němcová Anežka

Starší žáci:

3. místo Knap Matěj
 9. místo Kalousek Patrik
- Starší dorostenci:**
2. místo Fúsek Ondřej

Ženy A:

1. místo Babicová Eva
7. místo Machorková Jana
12. místo Fúsková Andrea

Muži A:

9. místo Kreibich Daniel

11. místo Machorek David

Ženy B:

3. místo Fúsková Květa

Muži B:

3. místo Šimek Vojtěch
4. místo Vejražka Petr
5. místo Kalousek Petr

Muži C:

1. místo Fúsek Tomáš



Starší žákyně Anežka Němcová na startu prvního letošního závodu Českého poháru



Mikulášovice mají opět nejlepší nejmladší žákyně, Adéla Kalousková brala zlatu a Nela Kalousková přidala bronz.



Na prvním Českém poháru se vedlo také našim mužům, Vojtěch Šimek vybojoval bronz



Naši nejmladší závodníci jsou vidět nejen díky poutavým dressům, ale i skvělým výsledkům

MIKULÁŠOVICKÝ ROCKRANDAL

14.6.2025

od 16.00 hodin

METALLICA

TOXIC PEOPLE, KRLEŠ
HARD COLONY, NOVÁ ŠKOLA

Vstupné: 250 Kč v předprodeji, 300 Kč na místě
předprodej IC Mikulášovice

KOUPALIŠTĚ MIKULÁŠOVICE